

---

---

1st Session, 50th Legislature,  
New Brunswick,  
32 Elizabeth II, 1983

---

---

---

---

1<sup>re</sup> session 50<sup>e</sup> Législature,  
Nouveau-Brunswick,  
32 Elizabeth II, 1983

---

---

UNIVERSITY OF  
NEW BRUNSWICK

**BILL**

**40**

**PROJET DE LOI**

**AN ACT PROVIDING FOR THE GRANT OF  
CERTAIN LANDS OF THE PROVINCE TO  
CERTAIN PERSONS**

**LOI PORTANT CONCESSION DE  
CERTAINES TERRES DANS LA PROVINCE  
À CERTAINES PERSONNES**

---

---

**HON. GERALD S. MERRITHEW**

---

---

---

---

**L'HON. GERALD S. MERRITHEW**

---

---

**An Act Providing for the Grant of  
Certain Lands of the Province to Certain Persons**

Her Majesty, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of New Brunswick, enacts as follows:

**1** This Act may be cited as the *Grants Act 1983*.

**2** In this Act

“Minister” means the Minister of Natural Resources.

**3** A grant under this Act shall be issued in accordance with section 14 of the *Crown Lands and Forests Act*.

**4** The Minister is authorized to grant to Mrs. Clara Rockwell of R.R. #1, Nackawic, York County, upon payment to the Minister of an amount which the Lieutenant-Governor in Council shall determine, a portion of Lot Number 7 at Southampton in the Parish of Southampton, County of York, being Lot Number 1, containing 0.800 ha, more or less, as shown on a Subdivision Plan by B. Hoganson, N.B.L.S., dated July 7, 1982, filed in the Office of the Minister of Natural Resources as Plan Number 274-17 and filed in the York County Registry Office as Plan Number

**Loi portant concession de certaines terres  
dans la province à certaines personnes**

Sa Majesté, sur l'avis et du consentement de l'Assemblée législative du Nouveau-Brunswick, décrète:

**1** La présente loi peut être citée sous le titre: *Loi sur les concessions de 1983*.

**2** Dans la présente loi

«Ministre» désigne le ministre des Ressources naturelles.

**3** Les concessions faites en vertu de la présente loi doivent être octroyées conformément à l'article 14 de la *Loi sur les terres et forêts de la Couronne*.

**4** Sur versement qui lui est fait d'un montant déterminé par le lieutenant-gouverneur en conseil, le Ministre est autorisé à concéder à M<sup>me</sup> Clara Rockwell, demeurant R.R. n<sup>o</sup>1, Nackawic, comté de York, une partie du Lot n<sup>o</sup> 7 situé à Southampton dans la paroisse de Southampton, comté de York, étant le lot n<sup>o</sup> 1, d'une superficie approximative de 0.800 ha, figurant au plan de lotissement préparé par B. Hoganson, a.-g. du N.-B. en date du 7 juillet 1982, déposé au bureau du ministre des Ressources naturelles sous le numéro 274-17 et au bureau de l'enregistrement du

7483 on October 7, 1982, and being the land on which the dwelling and outbuildings owned by Mrs. Rockwell are located.

5 The Minister is authorized to grant to Robert Norquay of R.R. #1, Mouth of Keswick, York County, upon payment of the sum of fifty dollars to the Minister, a portion of Lots Numbered 79 and 80 at Lower Queensbury in the Parish of Queensbury, County of York, being Parcel "A", containing 0.2892 ha, more or less, as shown on a Subdivision Plan by B. Hoganson, N.B.L.S., dated June 30, 1982, filed in the Office of the Minister of Natural Resources as Plan Number 273-17 and filed in the York County Registry Office as Plan Number 7450 on August 26, 1982, and being a portion of the lands under cultivation by Mr. Norquay.

6 The Minister is authorized to grant to Mrs. Marie Louise LeBlanc of St.-Jean-Baptiste de Restigouche, upon payment of the sum of six hundred dollars to the Minister, the Lot Numbered 61 and 62 in the Town Plot of Oliver, in the Parish of Eldon, County of Restigouche, containing 0.162 ha (0.40 acres), more or less, as shown on the plans of survey by V.L. Stewart, N.B.L.S., dated October 1974, filed in the Office of the Minister of Natural Resources in Restigouche Survey Book 3, page 148 and by Leo Ward, N.B.L.S., dated October 1978 and filed in the Office of the Minister of Natural Resources as Plan Number 145-1, and being the land on which the dwelling of Mrs. LeBlanc is located.

7 The Minister is authorized to grant to Fernand Thibault of St.-Jean-Baptiste de Restigouche, upon payment of the sum of three hundred dollars to the Minister, the Lot Lettered B, C and D in the Town Plot of Oliver in the Parish of Eldon, County of Restigouche, containing 0.227 ha (0.56 acres), more or less, as shown on the plans of survey by L.P. Roy, Deputy Land Surveyor, dated October 4, 1928, and Leo Ward, N.B.L.S., dated October 1978, and filed in the Office of the Minister of Natural Resources in the Town Plot Drawer Plan Number 145-1, and being the land on which the dwelling of Mr. Thibault is located.

comté de York le 7 octobre 1982 sous le numéro 7483, étant le terrain où se trouvent l'habitation et les bâtiments de service appartenant à M<sup>me</sup> Rockwell.

5 Sur versement qui lui est fait de la somme de cinquante dollars, le Ministre est autorisé à concéder à Robert Norquay, demeurant R.R. n°1, Mouth of Keswick, comté de York, une partie des lots n° 79 et 80 situés à Lower Queensbury dans la paroisse de Queensbury, comté de York, étant la Parcelle «A», d'une superficie approximative de 0.2892 ha, figurant au plan de lotissement préparé par B. Hoganson, a.-g. du N.-B. en date du 30 juin 1982, déposé au bureau du ministre des Ressources naturelles sous le numéro 273-17 et au bureau de l'enregistrement du comté de York, le 26 août 1982, sous le numéro 7450, et étant une partie des terrains cultivés par M. Norquay.

6 Sur versement qui lui est fait de la somme de six cents dollars, le Ministre est autorisé à concéder à M<sup>me</sup> Marie Louise LeBlanc, demeurant à Saint-Jean-Baptiste de Restigouche, les lots n° 61 et 62 du Town Plot of Oliver dans la Paroisse d'Eldon, comté de Restigouche, d'une superficie approximative de 0.162 ha (0.40 acres), figurant aux plans d'arpentage préparés par V.L. Stewart, a.-g. du N.-B., au mois d'octobre 1974, déposés au bureau du ministre des Ressources naturelles au registre d'arpentage n° 3 de Restigouche, page 148 et par Leo Ward, a.-g. du N.-B. au mois d'octobre 1978, déposés au bureau du ministre des Ressources naturelles sous le numéro 145-1, étant le terrain où se trouve l'habitation de M<sup>me</sup> Leblanc.

7 Sur versement qui lui est fait de la somme de trois cents dollars, le Ministre est autorisé à concéder à Fernand Thibault, demeurant à Saint-Jean-Baptiste de Restigouche, les lots portant les lettres B, C et D du Town Plot of Oliver dans la paroisse d'Eldon, comté de Restigouche, d'une superficie approximative de 0.227 ha (0.56 acres), figurant aux plans d'arpentage préparés par L.P. Roy, a.-g. adjoint, en date du 4 octobre 1928, et par Leo Ward, a.-g. du N.-B., au mois d'octobre 1978, déposés au bureau du ministre des Ressources naturelles sous le numéro 145-1 du Town Plot Drawer Plan, étant le terrain où se trouve l'habitation de M. Thibault.

**8** The Minister is authorized to grant to William A. Wilt of R.R. #1, Bass River, Kent County, Lot Number 140E in Block W, north of Pine Ridge in the Parish of Weldford, County of Kent, containing 13.70 ha, more or less, as shown on plans of survey by L.K. Taylor, N.B.L.S., dated November 24-25, 1970, and by R.N. Robinson, N.B.L.S., dated June and August, 1982, and filed in the Office of the Minister of Natural Resources in the Kent Survey Book 10, Page 52 as Plan Number 141-4.

**8** Le Ministre est autorisé à concéder à William A. Wilt, demeurant R.R. n°1, Bass River, comté de Kent, le lot n° 140E, Bloc W, situé au nord de Pine Ridge dans la paroisse de Weldford, comté de Kent, d'une superficie approximative de 13.70 ha, figurant aux plans d'arpentage préparés par L.K. Taylor, a.-g. du N.-B. les 24 et 25 novembre 1970 et par R.N. Robinson, a.-g. du N.-B., aux mois de juin et août 1982 et déposés au bureau du ministre des Ressources naturelles au registre d'arpentage n° 10 de Kent, page 52, sous le numéro 141-4.